

9]b`Gca a Yf`j c`Yf`?i`hi f.`<][\`][\ hg`XYg
?i`hi fgca a Yfg`]b`@]W hYbVYf[

9fZU\fy`a Y\f`ØVYf`XUg`j]Y`ZÀ`h][Y`?i`hi fdfc[fUa a`XYf
Gca a YfZYf]Yb`]b`@]W hYbVYf[`i bhYf`XYa`A chc
/ ei ch/@]W hYbVYf["A Y\f`?i`hi fgca a Yf`U`g`8i
XYb`gh`ei ch`"J cb`5i gghY`i b[Yb`ØVYf`CdYb!5]f!]?bc`V]g
\]b`ni a`j]YhXYi hgWXYb`Dcd`_i`hi f! : Ygh]j U`]a`8cb[`Li Ub
7YbhYf!` \]Yf`]gh`ZØf`^XYb`Yhk Ug`XUVY]"`J YfUbghU`hi b[Yb
Z]bXYb`a`]h`ZfY]Ya`cXYf[Yf]b[Ya`9]bhf]hh`Ub`j YfgW`]YXYbYb
CfhYb`ghUhh`i bX`g]bX`VUff]YfYUfa`ni [Åb[`]W`"9f`YVY
?i bghUi gghY`i b[Ybž`?cbnYfhYž`:]a`Y`i bX`j]Y`Yg`a Y\f`]b
@]W hYbVYf[°

8Yf`?i`hi fgca a Yf`@]W hYbVYf[.`9]b` : Ygh`ZØf
X]Y`G]bbY`]b`XYb`Gca a YfZYf]Yb

`ϕ`XYb`_ca a YbXYb`Gca a YfZYf]Yb`_ØbbYb`g]W`6Yk c\bYf`i bX
6Ygi WXYf`j cb`@]W hYbVYf[`Ui ZY]b`UVk YWg`i b[gfY]WXYg
?i`hi fdfc[fUa a`ZfYi Ybž`XUg`i bhYf`XYf`?Ua dU[bY` @]W hYbVYf["
A Y\f`?i`hi fgca a Yf`U`g`8i`XYb`_gh`Yfgha U`][`dfÅgYbh]Yfh`k`jfx`"
8]YgY`ϕ]h]Uh]j Y`Vf]b[h`5i gghY`i b[Ybž`CdYb!5]f!]?bcž
Yl dYf]a YbhY`Y`N]f`_i`gk U`_g`i bX`XUg`YfghY`j]YhXYi hgWXY
Dcd`_i`hi f! : Ygh]j U`]bg`8cb[`Li Ub`7YbhYf`]a`š`]i bX`5i [i gh`
J]Y`Y`X]YgYf`J YfUbghU`hi b[Yb`g]bX`_cghYbZfY]`cXYf`\UVYb`Y]bYb
a`]b]a U`Yb`9]bhf]hgdYf]gž`k Ug`Y]bY`b]YXYfgW`k Y`][Y`i bX
VUff]YfYUfa Y`?i`hi fhY]\UVY`Yfa Ò[`]W`h`"

J]Y`ZÀ`h][Y`<][\`][\ hg`ZØf`^XYfa`Ubb

`8Yf`?i`hi fgca a Yf`@]W hYbVYf[`V]YhYh`nU`\fY]WXY`<Ø\Ydi b`_hYž
X]Y`X]Y`J]Y`ZU`h`XYf`?i`hi fgnYbY`XYg`6Yn]f`_g`k]XYfgd]Y[Y`b`"9]bYg
X]YgYf`<][\`][\ hg`]gh`X]Y`Dcd`!i d` ; U`Yfm]a`F`]b[W`bhYfž`X]Y

nY]h[YbÖgg]gWXY?i bghk Yf_Y`Ui Z`YYfghY\YbXYb`@UXYbZÄWXYb
dfÄgYbh]Yfhž`i a `X]Y`Nk]gWXYbbi hni b[`j cb
9]bnY`\UbXY`gghUbXcfhYb`ni `ZÖfXYfb"

G b[` `6Yf`]b` : Ygh]j U`]a `8cb[`Li Ub`7YbhYf

`8Ug`G b[` `6Yf`]b` : Ygh]j U`žXUg`nk]gWXYb`XYa `&)"`i bX`&, "`ž`]
Ui ZXYa `; Y`ÄbXY`XYg`8cb[`Li Ub`7YbhYfg`ghUhhZ]bXYhž`j Yfgdf]W`h
Y]b`GdY`hU`Y`j]YhXYi hgWXYf`Dcd`i `hi f`ni `k YfXYb`"A]h`@]j Y!A i g]_ž
5fh]gh]_ž`7ca YXmi bX` :]`a Yb`ghY`h`XUg` : Ygh]j U`[Ubni`a `NY]WXYb
XYf`_i `hi fY`Yb`J]Y`ZU`h"

7Ua di g! ?]bc`ZØf` :]`a VY[Y]ghYfhY

` :]`a ZUbg`_ÖbbYb`g]W`Ui ZXUg`7Ua di g! ?]bc`Ui ZXYa `7Ua di g`ZØf
8Ya c`_fUh]Y`žYi Ybž`XUg`UV`XYa `)"`5i [i gh`Y]bY`CdYb!5]f!
?]bcfY]\Y`dfÄgYbh]Yfh"8]YgY`5i gk U`\`j cb`Gd]Y`!`i bX
8c`_i a YbhUfZ]`a Yb`VY`Yi W`hYh`XUg`H\Ya U`XYf`GhUUhg]WXYf\Y]h`]b
XYf`88F`i bX`V]YhYh`XYb`6Ygi WXYfb`Y]bY`]bZcfa Uh]j Y`i bX
i bhYf\U`hgUa Y`9fZU`fi b[`"

(\$`>U\ fY`BYi !< c`YbgW`Öb`Ui gYb`Ua `G!

6U`b`cZ`K UfhYbVYf[

`8Ug`ž`V]`Äi a `j cb`BYi !< c`YbgW`Öb`Ui gYb`k]fX`Ua `&*"`ž`]`i bX
&` "`5i [i gh`a]h`?cbnYfhYb`Ua `G!6U`b`cZ`K UfhYbVYf[`[YZY]Yfh"
I bhYfghØhnh]j cb`XYf`Gh]žh b[`GhUXh`_i `hi f`XYf
K c`bi b[gVUi [YbcggYbgW`Užh`<CK`C; 9`dfÄgYbh]Yfh`XUg` <G<
CdYb`5]f`Y]bY`a i g]_U`]gWXY`FY]gY`Xi fW`X]Y` : `ck Yf!Dck Yf!NY]h
i bX`]bhYfdYh]Yfh`Gcb[g]j cb`@Y[YbXYb`k]Y` ; Yf\UfX
; i bXYfa Ubb"

N]f`_i gk U`_`Xi fW` : YbbdZi \`

` : Øf`U`Y`5VYbhYi Yf`i gh][Yb`V]YhYh`XUg`5a h`ZØf`K Y]hYfV]`Xi b[
i bX`?i `hi f`Y]bYb`N]f`_i gk U`_`Xi fW` : YbbdZi \`Ubž`XYf`X]Y
6Ygi WXYf`Ui ZY]bYb`ZUgn]b]YfYbXYb`GdUn]Yf[Ub[`Xi fW`X]Y

Ni _i bZh'a]hb]a a h"9]bY`Y]bn][Ufh][Y`A Ò[`]W_X]hž]b`XYb`NUi VYf
XYg`?i`hi fgca a Yfg`b`@]W_hYbVYf[`Y]bni hUi W_Xb`"

6Uff]YfYZfY]\Y]h'i bX`≠Zcfa Uh]cb

"5`Y`JYfUbgH`hi b[Yb`XYg`?i`hi fgca a Yfg`@]W_hYbVYf[`g]bX`Ui Z
XYf`]bhYfU_h]j Yb` `?i`hi f_UfhY`@]W_hYbVYf[`ni`Z]bXYbž`X]Y`i bhYf
k k k "_i`hi f!]b!`]W_hYbVYf["XY`UVfi`ZVuf`]gh"8]YgY`?UfhY`V]YhYh
Y]bY`,`VYfg]W_hØVYf`X]Y`HYfa`]bY`i bX`JYfUbgH`hi b[gcfhYž`gck]Y
≠Zcfa Uh]cbYb`ni f`6Uff]YfYZfY]\Y]h`"

9]bY`≠]h]Uh]j Y`ZØf`X]Y`?i`hi f`]b`@]W_hYbVYf[

"8]Y`?Ua`dU[bY` `@]W_hYbVYf["A`Y`f`?i`hi fgca a Yf`U`g`8i
XYb_gh`_]gh`Y]bY`≠]h]Uh]j Y`XYg`6Yn]f_gUa`hYg`@]W_hYbVYf[ž
i bhYfghØhnh]j cb`XYf`GYbUhj]Yfk`U`hi b[`ZØf`K`]fhgW_XUZh`i bX
6Yhf]YVY`"8i fW`X]Y`:`ØfXYfi b[`j`cb`VYgcbXYfYb`hci f]gh]gW_Xb
Dfc`Y_hYb`k`]`a`Ub`X]Y`J]Y`ZU`hi bX`GW`Øb`Y]h`XYg`?i`hi fgca a Yfg
]b`@]W_hYbVYf[`Yf`YVVUf`a`UW_Xb`i bX`XYb`_i`hi fY`Yb`5i ghUi gW_X
ZØfXYfb`"

"B5;

8YhU]`g

6Ygi W_XYb`G]Y`i bg`Ui Z.`a`Y]b!VYf`]b`bYh